

Op de voordracht van de Leden van het Verenigd College, bevoegd voor het beleid inzake Bijstand aan Personen,

Besluit :

Artikel 1. De drie eerste trimestriële voorschotten voor de openbare centra voor maatschappelijk welzijn voor 1996 bedragen :

Anderlecht	8 434 632
Oudergem	1 319 202
Sint-Agatha-Berchem	1 411 440
Brussel	10 218 613
Etterbeek	4 071 479
Evere	2 350 868
Vorst	3 674 764
Ganshoren	1 351 576
Elsene	6 236 319
Jette	2 614 558
Koekelberg	1 968 346
Sint-Jans-Molenbeek	8 597 137
Sint-Gillis	8 349 495
Sint-Joost	5 544 529
Schaarbeek	10 905 660
Ukkel	3 487 502
Watermaal-Bosvoorde	2 181 621
Sint-Lambrechts-Woluwe	2 117 033
Sint-Pieters-Woluwe	1 540 226

Art. 2. Het vierde kwartaal zal betaald worden op basis van het besluit van het Verenigd College tot vaststelling voor het jaar 1996 van het aandeel van ieder openbaar centrum voor maatschappelijk welzijn in het Bijzonder Fonds voor Maatschappelijk Welzijn.

Art. 3. De toelagen worden ingeschreven op de basisallocatie 03.6.43.01 « Uitbetaling aan de openbare centra voor maatschappelijk welzijn » van de administratieve begroting voor het begrotingsjaar 1996.

Art. 4. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1996.

Brussel, 25 januari 1996.

Voor het Verenigd College :

De Leden van het Verenigd College,
bevoegd voor het beleid inzake Bijstand aan Personen,
R. GRIJP

Sur la proposition des Membres du Collège réuni, compétents pour la politique de l'Aide aux Personnes,

Arrête :

Article 1^{er}. Les trois premières avances trimestrielles pour les centres publics d'aide sociale s'élèvent pour 1996 à :

Anderlecht	8 434 632
Auderghem	1 319 202
Berchem-Sainte-Agathe	1 411 440
Bruxelles	10 218 613
Etterbeek	4 071 479
Evere	2 350 868
Forest	3 674 764
Ganshoren	1 351 576
Ixelles	6 236 319
Jette	2 614 558
Koekelberg	1 968 346
Molenbeek-Saint-Jean	8 597 137
Saint-Gilles	8 349 495
Saint-Josse	5 544 529
Schaerbeek	10 905 660
Uccle	3 487 502
Watermael-Boitsfort	2 181 621
Woluwe-Saint-Lambert	2 117 033
Woluwe-Saint-Pierre	1 540 226

Art. 2. Le quatrième trimestre sera liquidé sur base de l'arrêté du Collège réuni fixant pour l'année 1996 la quote-part de chaque centre public d'aide sociale dans le Fonds spécial de l'aide sociale.

Art. 3. Ces allocations sont imputées sur l'allocation de base 03.6.43.01 « Paiement aux centres publics d'aide sociale » du budget administratif pour l'année budgétaire 1996.

Art. 4. Le présent arrêté produit ses effets le 1er janvier 1996.

Bruxelles, le 25 janvier 1996.

Pour le Collège réuni :

Les Membres du Collège réuni,
compétents pour la politique de l'Aide aux Personnes,
D. GOSUIN

N. 96 — 1113 (96 — 743)

14 MAART 1996. — Besluit van het Verenigd College tot vaststelling van de normen waaraan de inrichtingen die bejaarden huisvesten moeten voldoen. — Erratum

[31154]

In het *Belgisch Staatsblad* nr. 68 van 4 april 1996, op bladzijde 7832, dient in de Nederlandse tekst van artikel 95 in fine « tussen bed en nachttafel » te worden vervangen door « tussen bed en wastafel ».

F. 96 — 1113 (96 — 743)

14 MARS 1996. — Arrêté du Collège réuni fixant les normes d'agrément auxquelles doivent répondre les établissements hébergeant des personnes âgées. — Erratum

[31154]

Au *Moniteur belge* n° 68 du 4 avril 1996, à la page 7832, il convient de lire dans le texte néerlandais de l'article 95 in fine « tussen bed en wastafel », au lieu de « tussen bed en nachttafel ».

ANDERE BESLUITEN — AUTRES ARRETES

MINISTERIE VAN JUSTITIE

Nationale Orden

[9381]

Bij koninklijk besluit van 9 mei 1996 is de heer Serpe, J., erevoorzitter van de rechtbank van eerste aanleg te Verviers, benoemd tot Commandeur in de Orde van Leopold II.

MINISTERE DE LA JUSTICE

Ordres nationaux

[9381]

Par arrêté royal du 9 mai 1996, M. Serpe, J., président honoraire du tribunal de première instance de Verviers, est nommé Commandeur de l'Ordre de Léopold II.